



BIRMINGHAM ROYAL BALLET

Director David Bintley CBE



CANOLFAN MILENIWM CYMRU WALES MILLENNIUM CENTRE

Dydd Iau 15 Mawrth 2018 / Thursday 15 March 2018

PLEASE DO NOT VIEW THIS CAST SHEET DURING A PERFORMANCE

The Sleeping Beauty

Cerddoriaeth / Music Pyotr Ilyich Tchaikovsky
Coreograffi / Choreography Marius Petipa, Peter Wright
Cynhyrchiad / Production Peter Wright
Cynlluniau / Designs Philip Prowse
Goleuo / Lighting Mark Jonathan wedi'i ail-greu gan / re-created by Peter Teigen

Y Brenin Florestan XXIV / King Florestan XXIV

Rory Mackay

Ei Frenhines / His Queen

Aranca Baselga

Y Dywysoges Gwawrddydd / Princess Aurora

Céline Gittens

Y Tywysog Florimund / Prince Florimund

Tyrone Singleton

Catalabutte, Meistr y Ddefod / Master of Ceremonies Valentin Olovyannikov

Y Dylwythen Carabosse / The Fairy Carabosse

Daria Stanculescu

Y Dylwythen Lelog / The Lilac Fairy

Yijing Zhang

PROLOG / PROLOGUE

Y Dylwythen Hardd / The Fairy of Beauty

Brooke Ray

Ei Galawnt / Her Cavalier

Edivaldo Souza da Silva

Y Dylwythen Anrhydeddus / The Fairy of Honour

Jade Heusen

Ei Galawnt / Her Cavalier Haoliang Feng

Y Dylwythen Wylaidd / The Fairy of Modesty

Yvette Knight

Ei Galawnt / Her Cavalier Tom Rogers

Tylwythen y Gân / The Fairy of Song Ruth Brill

Ei Galawnt / Her Cavalier Lachlan Monaghan

Y Dylwythen Nwyfus / The Fairy of Temperament

Beatrice Parma

Ei Galawnt / Her Cavalier Tzu-Chao Chou

Y Dylwythen Lawen / The Fairy of Joy

Delia Mathews

Ei Galawnt / Her Cavalier Brandon Lawrence

Gwasanaethyddion Carabosse /

Carabosse Attendants

Billy Brooke, Aitor Galende, Sebastian Loe,

Brogan McKelvey, Gus Payne, Hamish Scott

Gwasanaethyddion y Dylwythen Lelog /

Lilac Fairy Attendants

Laura Day, Reina Fuchigami, Rachele Pizzillo,

Emma Price, Lynsey Sutherland, Jade Wallace

Boneddigesau Preswyl, Merched y Llys, Gwŷr y

Llys, Gwasanaethyddion Brenhinol, Negeswyr,

Ceidwaid, Nyrsys

Ladies-in-waiting, Court Ladies, Court

Gentlemen, Royal Attendants, Heralds,

Guards, Nurses

Artistiaid Ballet Brenhinol Birmingham,

Artists of Birmingham Royal Ballet

EGWYL / INTERVAL

ACT I

Y Pedwar Tywysog / Four Princes

Yasuo Atsuji, Brandon Lawrence,

Jonathan Payn, Tom Rogers

Cyfeillion y Dywysoges Gwawrddydd /

Princess Aurora's Friends

Rosanna Ely, Jade Heusen,

Maureya Lebowitz, Beatrice Parma,

Rachele Pizzillo, Lynsey Sutherland

Y Ddawns Flodau / Garland Dance

Ruth Brill, Yvette Knight,

Miki Mizutani, Anna Monleon,

Laura Purkiss, Alys Shee,

James Barton, Tim Dutson,

Haoliang Feng, Miles Gilliver,

Edivaldo Souza da Silva, Harry Wright

SAIB FER: GOFYNNIR I'R GYNULLEIDFA AROS

YN EU SEDDI / SHORT PAUSE: THE AUDIENCE IS

REQUESTED TO REMAIN SEATED

ACT II

Yr Iarlls / The Countess Delia Mathews

Gallison, Cynorthwydd y Tywysog / Gallison,

the Prince's Aide Kit Holder

Gwŷr a Merched yr Helfa, Nymffau,

Boneddigesau Preswyl, Gwŷr a Merched y

Llys, Gwasanaethyddion yr Helfa, Cerddorion,

Ceidwaid, Nyrsys / Ladies and Gentlemen of

the Hunt, Nymphs, Ladies-in-waiting, Court

Ladies and Gentlemen, Hunt Attendants,

Musicians, Guards, Nurses

Artistiaid Ballet Brenhinol Birmingham / Artists

of Birmingham Royal Ballet

EGWYL / INTERVAL

ACT III

Pas de quatre

Beatrice Parma, Laura Purkiss,

Aitor Galende, Gus Payne

Pws Esgid Uchel a'r Gath Wen /

Puss-in-Boots and the White Cat

James Barton, Brooke Ray

Y Robin Las a'r Dywysoges Dan Swyn /

The Bluebird and the Enchanted Princess

Lachlan Monaghan, Maureya Lebowitz

Yr Hugan Fach Goch a'r Blaidd /

Red Riding Hood and the Wolf

Rosanna Ely, Tim Dutson

Grand pas de deux

Céline Gittens, Tyrone Singleton

Gwasanaethyddion, Ceidwaid / Attendants,

Guards Artistiaid Ballet Brenhinol Birmingham /

Artists of Birmingham Royal Ballet

Mae myfyrwyr sydd ar raglen Ysgoloriaeth Robin Cadbury yn ymddangos gyda chaniatâd caredig Cyfarwyddwr yr Ysgol Ballet Brenhinol. Mae myfyrwyr sydd ar raglen Ysgoloriaeth John Pinder yn ymddangos gyda chaniatâd caredig Pennaeth a Chyfarwyddwr Artistig Ysgol Ballet Elmhurst / Students on the Robin Cadbury Studentship programme appear by kind permission of the Director of the Royal Ballet School. Students on the John Pinder Studentship programme appear by kind permission of the Principal and the Artistic Director of Elmhurst Ballet School

Sinfonia'r Ballet Brenhinol /

Royal Ballet Sinfonia

Arweinydd / Conductor Tom Seligman

Blaenwr / Leader Robert Gibbs

Amseroedd bras / Approximate timings

Prolog 34 munud / *Prologue* 34 minutes

Egwyl 15 munud / *Interval* 15 minutes

Act I 29 munud / 29 minutes

Saib 3 munud; *Pause* 3 minutes

Act II 32 munud / 32 minutes

Egwyl 15 munud / *Interval* 15 minutes

Act III 40 minutes

Daw'r perfformiad i ben tua 10.20pm /

The performance will end at

approximately 10.20pm

